



## PARAULO DE CANDIDAT...

**Iéu, président, vous ai pas jamais proumés de ratifica la Charta éuropenco di lengo regionalo...**

# Prouvènço d'aro

Tóuti li mes, lou journau de la Prouvènço d'aro

Abriéu 2013

n° 287

2,10 €

## Librejado 2013 à Marsiho

Aquéu saloun dóu libre que recampo tóuti lis autour qu'escrivon en lengo nosto se tengué aquest an à Marsiho, lou dimenche 3 de mars dans la grand salo d'espetacle dóu Cèntre de culturo prouvençalo, à Castèu-Goumbert.

Pèr aquelo segoundo "Librejado", lou Felibrige aviéu tengu de marca la presènci de nosto literaturo dins l'encastre di festività culturalo que se debanon dins aquelo vilò Capitalo éuropenco de la culturo 2013. Pièi, pulèu que de presentacioun ouratòri e un councert de musico coume l'an passa, es lou rescontre emé lou public que fuguè privilegia. Lis escrivans de Prouvènço toujour tant nombrous an respoudu presènt pèr veni signa sis oubrage. S'alignon à-de-rèng emé si libre sus li lòngui taulo de presentacioun que s'estiravon dins touto la salo.

Tre la duberturo à 10 ouro dóu matin lou mounde se sarravon au rescontre de nòsti valènt escrivèire prouvençau.

Segur, tout l'Etat Majour dóu Felibrige èron aqui pèr aculi tambèn li legèire afouga pèr l'escrituro de nosto lengo, Jaque Mouttet, Capoulié, Andriéu Gabriel, Baile e Gui Revest, Clavaire e Sendi de la Mantenènço de Prouvènço. Li Majourau, en maje part, èron d'assetoun pèr dedicaça si libre.

Uno proumièro taulo redouno, sus lou tèmo "urbanita, ruralita : es-ti que nosto lengo s'encapo em' uno meno d'inspiracioun ?" se tengué dins uno autro salo. Un debat fruchous sus la qualita de l'universalita de nosto lengo.

À miejour, lou capoulié, Jaque Mouttet prenguè la paraulo pèr gramacia tóuti li participant e ourganisaire. En seguido, lou counseïé regionau, Arvè Guerrerra, venguè dire en lengo nosto tóuti si felicitacioun pèr aquelo iniciativodóu Felibrige d'agué engimbra uno pariero manifestacioun en l'ounour de l'escrit en lengo d'oc.

L'aperitiéu d'ounour acabè la matinado.

L'après-dina, uno segoundo taulo redouno, sus lou tèmo "quinto creacioun literari pèr li loucutour d'aro ?" se tengué aqueste cop sus lou pountin meme de la grand salo de presentacioun di libre.

Un debat anima de man de mèstre pèr lou baile dóu Felibrige Andriéu Gabriel que questiona emé judice d'escrivans de touto meno, de Peireto Berengier à Peire Pessemesse.

Fin finalo fuguè mai uno journado de trio pèr tóuti lis afouga de nosto lengo.

Aro fau prepara la tresenco edicioun de 2014, emé belèu un retour dins soun brès à Seloun.

Trício Dupuy

## Li libre en lengo nosto



## Li Reguignaire dóu Luberon

### Espousicioun à Pertus :

E encaro uno poullido espousicioun di Reguignaire dóu Luberon. S'es tengudo dóu 10 au 24 de Mars à Pertus, dins la salo Frederi Mistral de la Capello de la Carita.

Que de bèlli causo de vèire pèr lis ancian e li pichot !!

Aqueste cop erian dins li recordo e li ressourso dóu relarg de Pertus. Avèn entamena emé l'idèio di bònis erbo, mai, au mes de mars, n'i'a pas gaire, alors avèn cerca dins li ressourso mai vo mens oubliado e n'avèn descubert un flume !

Despièi li lièume e li grano de touto meno e (se poudié vèire la boutigo ounte se vendié tout acò), enjusqu'au travai dóu cuer, la fabrico de soulié qu'eisistavo à Pertus, en passant pèr li magnan e la culido di fueio d'amouré, la lano e lou cardaire dins sis obro, un pau plus liuen, lou la e lou froumage, lou saunage dóu porc que se fasié pèr Sant

Martin, lis abiho e lou mèu amé de brusc rusti e un endré especiau pèr la culturo de la garanço e de braio vertadiero de sòudard tenchudo emé la garanço.

L'aviéu meme l'istòri di faiòu de Pitalugue representa amé li persounage e lou peiròu ounte la Dide aviéu fa la soupo de clavèu. Sus li paret de tèste forço interessant que parlavon de peticioun contro lis estable, bord que sentien marrit e meme qu'un tèms i'aviéu agu uno grèvo di lachié.

Dins li veirino, de libre, de doucumen que venien dis archiéu e pèr acaba se disié que li fiò d'artifice se fasié tambèn dins lou relarg de Pertus. Alors aqui se n'en poudié vèire de causo !!

Sabe pas encaro ço que se fara l'an que vèn, mai faudra cerca. Lis idèo van belèu manca un jour !

Margarido

### Tóuti li carto e li tarot

Uno longo istòri pèr lou jo de carto e sa fabricacioun à Marsiho...

Pajo 3

### Li varage de la mar nosto

De-bon verai de tresor nega dins nosto mar n'í'a de moulounado...

Pajo 4

### La bello istòri de Cadouivo

Cadouivo vèn à bèn, se dis toujour dins aquéu vilage miradou...

Pajo 7